

## CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Durante un periodo de 36 meses a partir de la fecha de la primera compra del producto por el consumidor, de conformidad con el RDL 1/2007, Energy Sistem Soyntec S.A. responderá ante cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del Bien, en los términos y bajo las condiciones establecidas en la citada norma.

Quedan excluidas del periodo de 36 meses las baterías del producto, cuyo periodo de garantía será de 12 meses.

En el caso de que el bien no fuera conforme al contrato, y previa entrega del ticket de compra o factura, se reconoce al comprador el derecho a la reparación del bien, a su sustitución o, subsidiaria a la rebaja del precio o a la resolución del contrato, de conformidad con la citada Norma.

Esta garantía no será aplicable si el defecto ha sido causado por el comprador y/o por cualquier tercero debido a uso indebido, negligencia, uso o empleo del bien distinto de aquel para el que fue concebido, uso o instalación del producto no conforme con las instrucciones del manual, o por cualquier otra causa no relacionada con defectos de material o fabricación.

Esta garantía es independiente y compatible con la Garantía Legal establecida por el RD 1/2007.

La garantía especial de 36 meses es válida para la Unión Europea. Para otros países consultar la legislación vigente o tu distribuidor local.

## MARCAS COMERCIALES

Toda compañía, marca y nombres de producto son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivas compañías.  
©2015 por Energy Sistem®. Todos los derechos reservados.

Esta garantía no será aplicable si el defecto ha sido causado por el comprador y/o por cualquier tercero debido a uso indebido, negligencia, uso o empleo del bien distinto de aquel para el que fue concebido, uso o instalación del producto no conforme con las instrucciones del manual, o por cualquier otra causa no relacionada con defectos de material o fabricación.

ES

Esta garantía es independiente y compatible con la Garantía Legal establecida por el RD 1/2007.

La garantía especial de 36 meses es válida para la Unión Europea. Para otros países consultar la legislación vigente o tu distribuidor local.



## FUNCIONAMIENTO DE LA GARANTÍA

Entrando en <http://support.energysistem.com> y tras seleccionar tu producto podrás encontrar FAQs (respuestas a preguntas más frecuentes), manuales, guías de usuario, drivers y actualizaciones. Puedes consultar la disponibilidad del manual en tu idioma en <http://www.energysistem.com/es/guide/42423>

Si no obtienes en la sección de soporte la solución, puedes hacernos llegar tu consulta o solicitud de gestión de garantías a través del email: [soporte@energysistem.com](mailto:soporte@energysistem.com)

También ponemos a tu disposición el teléfono para la gestión de garantía **902 294 294** (Teléfono de soporte técnico válido solo para España). Antes de efectuar la llamada telefónica ten a mano el Ticket o Factura de compra y el número de serie del producto.

Opcionalmente puedes dirigirte al lugar donde compraste el producto, presentando tu Factura o Ticket de compra.

**Importante:** Los datos o información contenidos en los productos no están cubiertos en ningún caso por ninguna garantía, por lo tanto el servicio técnico de Energy Sistem Soyntec S.A. no se vera en la obligación de respaldar dicha información por lo que es recomendable entregar el equipo sin información en la memoria del mismo, o con la información original de fabrica. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

**Nombre del suministrador:** Energy Sistem Soyntec S.A. Fecha: 01/01/2015

**Dirección:** Pol. Ind. Finestrat C/. Calpe, 1 - 03509 Finestrat Alicante (España).

**Tel:** 902 388 388 // **Fax:** 902 119 034 // **NIF:** A53107488

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad del producto:

Energy Sistem™ - Energy Tablet 7" Neo 2 Lite

**País de fabricación:** China

Al que se refiere esta declaración, con las normas u otros documentos normativos de acuerdo con las disposiciones de la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de marzo de 1999, tras puesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.



Este símbolo en el producto o en las instrucciones significa que sus aparatos eléctricos y electrónicos deben al final de su vida útil reciclarse por separado de sus residuos domésticos. Existen sistemas de recogida para reciclaje. Para obtener más información, póngase en contacto con la autoridad local o a su distribuidor donde adquirió el producto.

## WARRANTY

Energy Sistem Soyntec SA is liable for any lack of conformity which exists at the time the goods were purchased during a period of 36 months. Batteries are excluded from the 36-month warranty, having a warranty period of 12 months.

This warranty covers any defects in workmanship or materials. This warranty doesn't cover any failure of the product due to accidents, misuse or alteration made by an unauthorized person.

The special 36-months warranty is valid for the European Union. For other countries, please refer to your specific legislation or your local distributor.

## WARRANTY PROCEDURE

Visit the Support section at <http://support.energysistem.com/en> and select your product to view the FAQ (Frequently Asked Questions), user manuals, drivers and updates available, as the possibility to submit a query to the Technical Service or consult the warranty. You can check the availability of the user manual in your language at <http://www.energysistem.com/en/guide/42423>

Alternatively, you may prefer to contact the distributor from which you purchased the product, presenting the purchase receipt or invoice.

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks. All company, brand and product names are trademarks or registered trademarks of their respective companies.

© 2015 by Energy Sistem Soyntec S.A. All rights reserved

EN

## DECLARATION OF CONFORMITY

**Manufacturer Name:** Energy Sistem Soyntec S.A. Date: 01/01/2015

**Address:** Pol. Ind. Finestrat C/. Calpe, 1 - 03509 Finestrat Alicante (España).

**Tel:** 902 388 388 // **Fax:** 902 119 034 // **NIF:** A53107488

We declare under our own exclusive responsibility that the product:

Energy Sistem™ - Energy Tablet 7" Neo 2 Lite

**Manufacturing country:** China

Is in compliance with the essential norms and standards of the Directive 99/05/CE of the European Parliament and of the Council of March 9th 1999.



This symbol on the product or the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of life separately from your household waste. For more information, please contact the local authority or dealer where you purchased the product.

## CONDITIONS DE GARANTIE

Energy Sistem Soyntec SA garantit que le produit est exempt de défauts de matière et de fabrication à la date de la livraison du produit pour une période de 36 mois. Les batteries, dont la période de garantie est de 12 mois, sont exclues.

La garantie offerte par Energy Sistem™ couvre les défauts de matière ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les défauts ou détériorations résultant d'un accident, d'une utilisation inadéquate ou d'une manipulation du produit effectuée ou tentée par des personnes autres que les réparateurs d'Energy Sistem™. La garantie de 36 mois est valable pour l'Union européenne. Pour les autres pays, veuillez consulter la législation en vigueur ou votre distributeur local.

## FONCTIONNEMENT DE LA GARANTIE

Lorsque vous entrez sur: <http://support.energysistem.com/fr> et sélectionnez votre produit, vous pouvez trouver les FAQ (réponses aux questions les plus fréquentes), guides d'utilisation, drivers et mises à jour, comme la possibilité d'envoyer une consultation au service technique ou de gérer la garantie.

Vous pouvez vérifier la disponibilité du manuel dans votre langue sur <http://www.energysistem.com/fr/guide/42423>  
Autrement, vous pouvez vous adresser à votre vendeur avec votre facture d'achat. Les spécifications sont sujettes à changement sans préavis  
Marques commerciales: Tous les autres noms de produits ou d'entreprises sont des marques de commerce ou marques déposées de leurs entreprises correspondantes.

© 2015 par Energy Sistem Soyntec S.A. Tous droits réservés.

FR

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

**Nom du Fournisseur:** Energy Sistem Soyntec S.A. Date: 01/01/2015

**Adresse:** Pol. Ind. Finestrat C/. Calpe, 1 - 03509 Finestrat Alicante (España).

**Tel:** 902 388 388 // **Fax:** 902 119 034 // **NIF:** A53107488

Declérons sous notre seule responsabilité que le produit:

Energy Sistem™ - Energy Tablet 7" Neo 2 Lite

**Pays de fabrication:** China

Auquel se réfère cette déclaration, est conforme aux normes ou documents normatifs de la Directive 99/05/CE du Parlement Européen et du Conseil du 9 Mars 1999.



Ce symbole sur le produit ou le manuel signifie que votre équipement électrique et électroniques doivent être jetés à la fin de la vie séparément de vos déchets ménagers. Pour plus d'informations, s'il vous plaît contacter les autorités locales ou le revendeur où vous avez acheté le produit

## PROCEDIMENTO DE GARANTIA

Visite a seção de Suporte em <http://support.energysistem.com/pt> e selecione o seu produto para ver as FAQ (Perguntas frequentes), manuais, drivers e atualizações disponíveis, assim como a possibilidade de realizar uma consulta ao serviço técnico ou solicitar a garantia.

Você pode verificar a disponibilidade do manual do usuário no seu idioma em <http://www.energysistem.com/pt/guide/42423>

Alternativamente, você pode preferir entrar em contato com o distribuidor aonde foi adquirido o produto, apresentando o recibo de compra ou fatura. As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio. Marcas Registradas. Todas as empresas, marcas e nomes de produtos são marcas comerciais ou registradas de suas respectivas empresas. © 2015 por Energy Sistem Soyntec S.A. Todos os direitos reservados.

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

**Nome do Fabricante:** Energy Sistem Soyntec S.A. Data: 01/01/2015  
**Endereço:** Pol. Ind. Finestrat C/. Calpe, 1 - 03509 Finestrat Alicante (España).  
**Tel:** 902 388 388 // **Fax:** 902 119 034 // **NIF:** A53107488

Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que o produto:

Energy Sistem™ - Energy Tablet 7" Neo 2 Lite

**País de fabricação:** China

Está em conformidade com as normas e padrões essenciais da Diretiva 99/05/CE do Parlamento Europeu e do Conselho de 9 de Março de 1999.



Este símbolo no produto ou nas instruções significa que seus aparelhos elétricos e eletrônicos devem ser reciclados no final de sua vida separadamente dos seus resíduos domésticos.

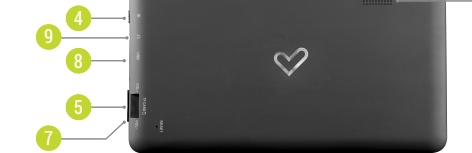
PT

ENERGY SISTEM  
technology with heart



TABLET  
ENERGY  
Neo 2 Lite

Guía Rápida / Quick Guide  
Guide Rapide / Guia Rápido



## INTRODUCCIÓN

Energy Sistem™ te agradece la compra de tu nuevo **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite**. ¡Deseamos que lo disfrutes! Te aconsejamos que leas el presente manual de usuario para disfrutar del producto de una manera segura y aprovechando al máximo sus prestaciones.

Encuentra el manual completo del **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite** en el siguiente link <http://www.energysistem.com/es/guide/42423>

## PRESENTACIÓN GENERAL

- |                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 1 CÁMARA TRASERA          | 6 PANTALLA TÁCTIL       |
| 2 CÁMARA FRONTAL          | 7 RANURA MICROSD        |
| 3 ALTA VOZ                | 8 PUERTO MICROUSB       |
| 4 BOTÓN ENCENDIDO/APAGADO | 9 SALIDA DE AURICULARES |
| 5 CONTROL DE VOLUMEN +/-  |                         |

## CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

Este dispositivo pertenece a la familia Energy Tablet Neo: una nueva generación de dispositivos de comunicación basada en el sistema operativo Android™, con el que podrás acceder a Internet y comunicarte en cualquier momento y lugar, consultar tu correo electrónico y reproducir todo tipo de contenido multimedia (vídeos, música, fotografías, eBooks, etc.). Además, hay disponibles miles de aplicaciones y juegos para que puedas sacarle el máximo provecho al dispositivo. El sistema dispone de una pantalla multi-táctil capacitiva de 7" (800x480 píxeles), procesador ARM Cortex A7 Dual Core 1.5GHz, Bluetooth 4.0, WiFi, cámaras frontal y trasera y memoria ampliable mediante tarjeta microSD.



## INSTRUCCIONES DE USO

**Alimentación/primer uso:**  
Tu Energy Tablet lleva una batería recargable de iones de litio. Inicialmente la batería viene cargada de fábrica, pero es recomendable que realices una carga completa antes del primer uso. Recarga la batería conectando el dispositivo a la toma de corriente únicamente mediante el adaptador de corriente AC/DC incluido con el producto. El tiempo de carga oscila entre 2-4 horas, dependiendo de si el dispositivo está apagado o en funcionamiento.

Para mantener la batería en excelentes condiciones te recomendamos que durante la carga lo mantengas apagado y no lo dejes cargando más de 8 horas. Dispones de varias formas de mejorar el rendimiento y optimizar el uso de la batería de tu Energy Tablet: Configura el apagado de la pantalla automáticamente tras unos segundos de inactividad desde Ajustes > Pantalla > Suspender después de. Selecciona un nivel de brillo de pantalla óptimo en el menú Ajustes > Pantalla > Brillo.

**Encendido y apagado:**  
Para encender tu Energy Tablet, pulsa el botón de encendido / apagado 4 durante unos segundos. Cuando el sistema operativo se haya cargado tendrás que desbloquear el dispositivo para empezar a utilizarlo. Para ello arrastra con el dedo el icono del candado fuera del círculo. Para apagar el dispositivo mantén pulsado el botón de encendido / apagado 4 hasta que aparezca el menú de apagado, a continuación escoge la opción "Apagar". Una pulsación breve del botón de encendido / apagado 4 bloquea / desbloquea el dispositivo apagando o encendiendo la pantalla y activando a su vez el modo de ahorro de energía.

## CONTENIDO DE PRODUCTO

Energy Tablet 7" Neo 2 Lite  
Guía rápida  
Cable USB 2.0 High-Speed para conexión al PC.  
Cable USB-HOST para conexión de dispositivos USB externos.  
Adaptador de corriente AC/DC (Europlug) 100-240VAC 50-60Hz.

## INTRODUCTION

Energy Sistem™ thanks you for buying your new **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite**. We hope you enjoy it! We recommend you to read this manual to enjoy your device in a safe way and with maximum performance.

Find the whole **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite** user manual on the following link <http://www.energysistem.com/en/guide/42423>

## GENERAL PRESENTATION

- |                       |                    |
|-----------------------|--------------------|
| 1 REAR CAMERA         | 6 TOUCH PANEL      |
| 2 FRONT CAMERA        | 7 MICROSD SLOT     |
| 3 SPEAKER             | 8 MICROUSB PORT    |
| 4 POWER BUTTON        | 9 HEADPHONE OUTPUT |
| 5 VOLUMEN CONTROL +/- |                    |

## MAIN FEATURES

This device belongs to the Energy Tablet Neo family: a new generation of communication devices based on Android™ operating system, with which you can access the Internet and communicate anytime, anywhere, check your e-mails and play any multimedia content (video, music, photos, eBooks, etc.). In addition, there are thousands of applications and games available so you can get the most out of your device. The device has a 7" (800x480 pixels) capacitive multi-touch display, Dual Core ARM Cortex A7 1.5GHz processor, Bluetooth 4.0, WiFi, rear and front cameras and expandable memory via microSD.



## USAGE INSTRUCTIONS

### Battery Management/First use:

Your Energy Tablet has a rechargeable lithium ion battery. Initially the battery is charged at the factory, but it is highly recommended that you perform a full charge before the first use. Recharge the battery by connecting the device to the outlet only using the AC/DC 5V included with the product. The charging time ranges from 2-4 hours, depending on whether the device is off or running. In order to keep the battery in good condition, we recommend that you turn it off while charging and not leave it charging more than 8 hours. You have several ways to improve the performance and optimize the battery use of your Energy Tablet: Set your tablet to automatically turn off the display after a few seconds of inactivity in Settings > Display > Sleep after. Select an ideal display brightness in Settings > Display > Brightness.

### Switching On and Off:

To switch on your Energy Tablet, press the power button 4 located on the upper left of your device for a few seconds. When the operating system has loaded, unlock the device to start using it. In order to turn off the device, hold the power button 4 until you see the power off menu, then select OK. Briefly pressing the power button 4 locks/unlocks the device, turning the screen on/off and activating the power saving mode.

## PRODUCT CONTENT

Energy Tablet 7" Neo 2 Lite  
Quick guide  
USB cable 2.0 High-speed to connect the PC  
USB-HOST cable to connect external USB  
AC/DC (Europlug) 100-240V AC 50-60Hz power adapter



## INTRODUCTION

Energy Sistem™ vous remercie pour l'achat de votre nouvelle **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite**. Nous vous en souhaitons une bonne utilisation! Nous conseillons de lire le présent manuel de l'utilisateur pour profiter du produit en toute sécurité et au maximum de tous ses avantages.

Consultez le manuel entier de votre **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite** sur ce lien <http://www.energysistem.com/fr/guide/42423>

## PRÉSENTATION GÉNÉRALE

- |                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 1 CAMÉRA ARRIÈRE          | 6 ÉCRAN TACTILE         |
| 2 CAMÉRA FRONTALE         | 7 FENTE POUR MICROSD    |
| 3 HAUT-PARLEUR            | 8 CONNECTEUR MICROUSB   |
| 4 MARCHÉ / ARRÊT (ON/OFF) | 9 SORTIE POUR ÉCOUTEURS |
| 5 CONTRÔLE DE VOLUME +/-  |                         |

## CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

Cet appareil fait partie de la famille Energy Tablet Neo: une nouvelle génération d'appareils de communication basés dans le système d'exploitation Android™, avec lequel vous pourrez accéder à Internet et vous communiquer en tout moment, vérifier votre email et lire tous les contenus multimédia (vidéos, de la musique, photos, eBooks, etc). En plus, il y a plein d'apps et des jeux disponibles pour tirer le meilleur parti à votre appareil. Le système inclut un écran multi-touch capacitif de 7" (800x480 pixels), processeur ARM Cortex A7 Dual Core 1.5GHz, Bluetooth 4.0, WiFi, caméras frontale et arrière et mémoire extensible avec cartes microSD.

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

### Chargement/Première utilisation:

Votre Energy Tablet est une batterie rechargeable de lithium-ion. Initialement, la batterie est chargée à l'usine, mais il est recommandé de réaliser une recharge complète avant d'utiliser l'appareil. Rechargez la batterie quand vous branchez l'appareil à la prise parmi l'adaptateur AC/DC uniquement, inclut avec le produit. Le temps de charge varie de 2-4 heures, selon si l'appareil est éteint ou allumé. Pour garder la batterie en bon état, nous vous recommandons d'éteindre l'appareil lors du chargement et de ne pas le charger pendant plus de 8 heures. Vous avez différentes façons d'améliorer le rendement et d'optimiser l'utilisation de la batterie de votre Energy Tablet: Configurez l'arrêt automatique de l'écran après quelques seconds d'inactivité depuis Paramètres > Écran > Éteindre après. Choisissez un niveau d'éclat d'écran optimale dans le menu Réglages > Écran > Luminosité.

### Switching On and Off:

Avant d'allumer votre Energy Tablet, appuyez sur la touche allumage / éteinte 4 pendant quelques secondes. Lorsque le système d'exploitation a été chargé, vous devez débloquer l'appareil pour commencer à l'utiliser. Pour cela, déplacez le cadenas hors le cercle. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur la touche d'allumé / éteint 4 jusqu'à l'éteint, à continuation, choisissez l'option "Éteint". Une pulsation brève de la touche d'allumé/ éteint 4 bloquer / débloquent l'appareil, allumer et éteindre l'écran et activer le mode d'économie d'énergie.

## CONTENU DU PRODUIT

Energy Tablet 7" Neo 2 Lite  
Guide rapide  
USB cable 2.0 High-speed to connect the PC  
USB-HOST cable to connect external USB  
AC/DC (Europlug) 100-240V AC 50-60Hz power adapter

## INTRODUCTION

Energy Sistem™ lhe agradece a compra do seu Esperamos que desfrute deste aparelho. Aconselhamos-lhe que leia o presente manual do usuário para tirar o melhor partido possível o seu produto de um modo seguro, aproveite todas as suas prestações.

Encontre o manual completo da sua **Energy Tablet 7" Neo 2 Lite** no seguinte link <http://www.energysistem.com/pt/guide/42423>

## APRESENTAÇÃO GERAL

- |                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| 1 CÂMARA TRASEIRA    | 6 TELA TÁCTIL       |
| 2 CÂMARA FRONTAL     | 7 SLOT PARA MICROSD |
| 3 ALTO-FALANTE       | 8 CONECTOR MICROUSB |
| 4 LIGADO/DESLIGADO   | 9 SAÍDA DE FONES    |
| 5 CONTROLE DE VOLUME |                     |

## PRINCIPAIS CARACTERÍSTICAS

Este dispositivo pertence a família Energy Tablet Neo: uma nova geração de dispositivos baseada no sistema operativo Android™, com o qual poderá aceder à Internet em qualquer momento e lugar, consultar o seu correio electrónico e reproduzir todo tipo de conteúdo multimédia. Ademais, tem disponíveis milhares de aplicações e jogos para que possa tirar o máximo proveito do dispositivo. O sistema dispõe de uma tela multi-táctil capacitiva de 7" (800x480 píxeis), processador ARM Cortex A7 Dual Core 1.5GHz, Bluetooth 4.0, WiFi, câmaras frontal e traseira, e memória expansível com cartões microSD.



## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

### Alimentação:

A sua Energy Tablet tem uma bateria recarregável de íões de lítio. que você deve introduzir no dispositivo. Remova a tampa traseira. Introduz a bateria e os cartões SIM. Coloca a tampa traseira de novo. Inicialmente a bateria está carregada desde a fábrica, mas é recomendável que realize uma carga completa antes da primeira utilização. Para recarregar a bateria liga o dispositivo na tomada de tomada eléctrica unicamente mediante o adaptador de corrente AC/DC 5V incluído com o produto. O tempo de carregamento oscila entre 2-4 horas, dependendo se o dispositivo está desligado ou em funcionamento. Para manter a bateria em excelentes condições, recomendamos manter o dispositivo desligado durante o carregamento e não deixá-lo carregando por mais de 8 horas. Dispõe de várias formas para melhorar o rendimento e otimizar o uso da bateria da sua Energy Tablet: Configure o desligado automático da tela depois de uns segundos de inactividade em Configuração> Tela > Modo de espera depois de. Selecciona um nível ideal de brilho de tela em Configurações> Exibir > Brilho.

### Ligado e desligado:

Antes de ligar sua Energy Tablet, pressione o botão ligado/ desligado 4 durante alguns segundos. Quando o sistema operativo estiver carregado, terá que desbloquear o dispositivo para começar a utilizá-lo. Para tal, arraste com o dedo o ícone do cadeado para fora do círculo. Para desligar o dispositivo mantenha apertado o botão de ligado / desligado 4 a até que apareça o menu de desligado. Em seguida, escolha a opção "Desligar". Um breve toque no botão ligar/desligar 4 bloqueia/desbloqueia o dispositivo, ao mesmo tempo que liga/desliga a tela e activa o modo de economia de energia.

## CONTEÚDO DO PRODUTO

Energy Tablet 7" Neo 2 Lite  
Guia Rápida  
Cabo USB 2.0 High-Speed para conexão ao PC  
Cabo USB-HOST para conexão de dispositivos USB externos  
Adaptador de corrente AC/DC (Europlug) 100-240V AC 50-60Hz

